

MESSAGGIO
del Consiglio di Stato al Gran Consiglio
concernente la concessione di crediti suppletori al preventivo 1967
(del 21 dicembre 1967)

Onorevoli signori Presidente e Consiglieri,

L'importo complessivo dei crediti suppletori 1967 richiesti dai singoli Dipartimenti e analizzati dal Dipartimento finanze risulta di

Fr. 1.862.600,—

così ripartiti :

1. Dipartimento dell'interno	Fr. —,—
2. Dipartimento delle opere sociali	Fr. 258.000,—
3. Dipartimento di giustizia	Fr. 177.400,—
4. Dipartimento di polizia	Fr. 192.000,—
5. Dipartimento militare	Fr. 200.000,—
6. Dipartimento della pubblica educazione	Fr. 444.000,—
7. Dipartimento dell'economia pubblica	Fr. 254.300,—
8. Dipartimento delle pubbliche costruzioni	Fr. 261.900,—
9. Dipartimento delle finanze	Fr. 75.000,—
	Fr. 1.862.600,—

Analisi dei singoli crediti con le giustificazioni portate dai Dipartimenti :

2. DIPARTIMENTO DELLE OPERE SOCIALI

Fr. 26.000,— *Affitto locali servizi diversi*

Dopo la presentazione del preventivo, nel corso del corrente esercizio furono stipulati i seguenti nuovi contratti d'affitto :

— « Ala Materna » a Rovio, per ampliamento della sede per il centro di osservazione medico psico-pedagogico	Fr. 12.000,—
— Servizio igiene mentale a Bellinzona	Fr. 9.700,—
— Sezione protezione acque (nuovo esercizio)	Fr. 4.500,—

Fr. 58.000,— *Servizio dentario scolastico*

Questo sorpasso è determinato dal pagamento di note dei professionisti incaricati, giunte solo durante l'esercizio in corso, concernenti i periodi arretrati 1963/64 e 1965/66.

Fr. 3.000,— *Servizio cantonale igiene mentale*

L'assunzione di due psicologi e di una praticante ha causato una maggior spesa per l'acquisto di « tests » e di mobili.

Fr. 13.000,— *Servizio cantonale sociale*
Lo sviluppo assunto dal servizio sociale in questi ultimi tempi ha provocato l'assunzione di 4 nuovi assistenti sociali e di altri praticanti per un periodo di 3-4 mesi ciascuno.
Di conseguenza aumentarono le spese per missioni d'ufficio e tutte le altre spese generali.

Fr. 158.000,— *Reparto ticinese sanatorio di Agra*
In sede di allestimento del preventivo 1967 era previsto il trasferimento dei pazienti alla casa di Medoscio durante l'estate 1967. Purtroppo le pratiche con enti pubblici e privati per la realizzazione del nuovo padiglione (vedi DL 16 giugno 1966 per sussidamento casa di Medoscio) si sono protratte per le lunghe e la permanenza dei pazienti ad Agra si risconterà fino al 1968.
Questa maggior uscita sarà quasi interamente recuperata dalle rette pagate dai pazienti, dalle casse malati, dal servizio assistenza pubblica e dal fondo tubercolosi.

3. DIPARTIMENTO DI GIUSTIZIA

Fr. 3.150,— *Affitto locali uffici giudiziari*
Aumento del canone locatizio per i seguenti uffici giudiziari: Tribunale d'appello, ufficio esecuzione e fallimenti di Lugano, Camera di diritto tributario in Lugano.

Fr. 8.300,— *Stampati per l'amministrazione giudiziaria*
L'aumento della spesa è in relazione allo sviluppo degli uffici giudiziari che ha causato le maggiori forniture di registri, testi giuridici, cartoteche, ecc.

Fr. 19.400,— *Difese ufficiose penali*
Con l'entrata in vigore della nuova tariffa giudiziaria si è verificata una maggior spesa per gli onorari dei difensori d'ufficio.

Fr. 23.400,— *Perizie penali*
In data 2 giugno 1967 l'ispettorato di polizia di Zurigo ha presentato una nota di Fr. 23.000,—, debitamente vistata dalla Procura pubblica sopracenerina, concernente la perizia effettuata dalla polizia scientifica per la disgrazia di Robiei.

Fr. 5.400,— *Assistenza giudiziaria*
In sede di preventivo è quasi impossibile essere in possesso di elementi sufficienti per valutare quali saranno le spese per questo titolo, o meglio le parcelle che verranno emesse a carico del Dipartimento.

Fr. 31.150,— *Spese per patrocini gratuiti*
La nuova legge sulla tariffa giudiziaria ha aumentato notevolmente gli onorari a favore dei patrocinatori in materia civile.

Fr. 19.600,— *Retta per i detenuti all'ONC*
Nel periodo dal 1. gennaio al 31 ottobre 1967 abbiamo riscontrato un notevole aumento di internamenti presso l'Ospedale neuropsi-

chiatrico cantonale in Mendrisio e rileviamo inoltre che spesso dei detenuti sottoposti a perizia psichiatrica vengono trattenuti presso il suddetto istituto per lunghi periodi.

Fr. 21.000,— *Spese diverse*

Con ris. gov. 5742 del 20 settembre 1967 il Dipartimento è stato autorizzato a versare al Consorzio bonifiche, sistemazione terreni e strade di accesso al Piano Stampa (dove sorge il nuovo penitenziario cantonale) un contributo di Fr. 20.000,—, ciò che ha logicamente provocato il sorpasso di preventivo.

Fr. 1.900,— *Indennità agli assessori giurati*

Fr. 2.650,— *Indennità ai testi in materia penale*

Questi sorpassi di credito sono causati dall'aumentato numero dei processi celebrati davanti alle assise correzionali-criminali.

Fr. 2.950,— *Indennità ai giudici di pace*

Con ris. gov. 6788 del 18 ottobre 1966 il Dipartimento è stato incaricato di organizzare un corso di aggiornamento per i giudici di pace e loro supplenti. Il corso ha avuto luogo nei mesi di novembre e dicembre dello scorso anno; il sorpasso di credito si è verificato nel 1967.

Fr. 13.500,— *Indennità ai periti e consulenti del Dipartimento*

La ris. gov. 522 del 17 gennaio 1967 ha autorizzato l'aumento delle indennità giornaliere dei periti preposti alla determinazione dei valori immobiliari. Inoltre, si è riscontrata una maggior spesa per il consulente del Dipartimento in materia di applicazione della legge sul maggior valore immobiliare.

Fr. 25.000,— *Spese per l'istituto minorile di Torricella*

In data 25 luglio 1967 è stato concesso all'istituto minorile di Torricella un credito straordinario per iniziare la sua attività.

4. DIPARTIMENTO DI POLIZIA

Fr. 5.000,— *Spese telefono, telescriventi per la gendarmeria e uffici esterni*

Le aumentate esigenze di servizio contribuiscono a caricare in modo sensibile questa voce di bilancio.

Fr. 100.000,— *Spese segnalazioni stradali*

La richiesta di questo credito è motivata dal fatto che durante l'esercizio in corso si è dovuto provvedere al pagamento di franchi 97.000,— riguardanti forniture e rigature eseguite nel 1966. Per poter svolgere il programma di lavoro preventivato è quindi necessario integrare la quota del 1967.

Fr. 27.000,— *Spese autoveicoli gendarmeria e ufficio circolazione*

Il continuo aumento delle spese ordinarie di manutenzione, il nuovo aumento dei carburanti e il rinnovo del parco veicoli e la re-

cessità di attrezzare le nuove vetture, costringono il Dipartimento a chiedere un aumento del credito preventivato.

Fr. 60.000,— *Indennità perlustrazioni e traslocazioni ai gendarmi*

Gli interventi straordinari del corpo di polizia sono sempre difficili da prevedere. Essi variano ogni anno in modo irregolare e in questo esercizio, per aumentate esigenze e per maggior impiego di agenti, ci vediamo costretti a chiedere il credito suppletorio.

5. DIPARTIMENTO MILITARE

Fr. 200.000,— *Protezione civile*

Risulta impossibile preventivare l'importo del sussidio che il Cantone deve versare ai Comuni per la costruzione di rifugi di protezione civile. Gli elenchi riassuntivi comprovanti le spese per la costruzione di detti rifugi vengono trasmessi per il sussidiamento all'Ufficio federale della P.C. in Berna. Questo ufficio evade però le pratiche con una certa lungaggine: basti pensare che il credito suppletorio richiesto serve in gran parte a regolare sussidi per casi trasmessi a Berna all'inizio del 1966.

6. DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA EDUCAZIONE

Fr. 153.000,— *Ai Comuni per servizio di trasporto allievi e refezioni scolastiche*

Nell'anno scolastico 1966/67 lo Stato è stato chiamato a ratificare nuovi servizi di trasporto per facilitare la frequenza scolastica degli allievi di diversi Comuni in relazione alla politica di consorziamiento delle scuole.

Sono pure stati concessi degli aumenti sui prezzi di delibera di diversi servizi esistenti in seguito all'aumento dei prezzi del carburante.

Inoltre, a contare dal 1. aprile 1967, il sussidio dello Stato per le refezioni scolastiche è stato portato da cent. 80 a Fr. 1,—.

Fr. 12.000,— *Per refezione allievi corsi apprendisti*

Fr. 15.000,— *Per refezione allievi scuole cantonali*

Il continuo aumento della popolazione scolastica, nonché la decisione relativa all'aumento del sussidio delle refezioni scolastiche intervenuta durante l'anno scolastico 1966/67 hanno determinato la maggior spesa a queste voci.

Fr. 25.000,— *Sussidi per frequenza scuole d'educazione speciali*

In applicazione del decreto 17 maggio 1966 del Consiglio federale che modifica l'art. 10, cpv. 1 dell'ordinanza federale sull'assicurazione invalidità concernente i sussidi dell'AI per l'istruzione scolastica speciale, il Dipartimento ha modificato il sistema di assegnazione dei sussidi anticipando pure la quota a carico dei Comuni di domicilio degli allievi. La maggior spesa verificata a questa voce troverà tuttavia riscontro con il recupero del sussidio a carico del Comune.

Fr. 135.000,— Affitti uffici e locali scolastici

Il canone di locazione per il convitto femminile di Locarno ha causato, per effetto della anticipata immissione in possesso, il sorpasso a questa voce. La maggiore disponibilità domandata comprende pure l'affitto per la nuova sede dell'archivio cantonale nonchè aumenti autorizzati per contratti già esistenti.

Fr. 65.000,— Illuminazione e riscaldamento uffici e locali scolastici

L'occupazione di nuove sedi scolastiche ha causato un notevole sorpasso verificato a questa voce.

Fr. 17.000,— Materiale d'insegnamento per la scuola magistrale

La spesa per l'acquisto del materiale scolastico delle scuole cantonali con il preventivo 1967 fu sdoppiata attribuendo a ciascuna sede l'importo del presunto fabbisogno. L'importo attribuito alla scuola magistrale risultava subito insufficiente a contenere le spese per l'acquisto del materiale necessario per il buon funzionamento della stessa.

Fr. 10.000,— Ai docenti per lezioni fuori sede

Fr. 12.000,— Rimborso spese viaggio allievi dei corsi preprofessionali

Le diarie e indennità di viaggio da corrispondere ai docenti speciali che insegnano in diverse sedi, nonchè le spese di trasferta degli allievi che frequentano le scuole pre-professionali, sfuggono a una attendibile valutazione in sede di preventivo, in quanto l'ordinamento scolastico viene definito solo verso la fine di settembre.

7. DIPARTIMENTO DELL'ECONOMIA PUBBLICA

Fr. 9.100,— Sussidi cantonali per l'assicurazione contro la grandine

Sorpasso dovuto al maggior numero di assicurati verificatosi in sede di consuntivo.

Fr. 175.000,— Sussidi per l'acquisto di macchine agricole

In base alla legge del 1. marzo 1966, durante l'anno in corso sono stati attribuiti sussidi per oltre Fr. 500.000,—. Il credito a disposizione nel preventivo 1967 (Fr. 400.000,—) è stato in parte adoperato per liquidare sussidi arretrati del 1966, in modo che per soddisfare le numerose pratiche di sussidiamento è indispensabile il nuovo credito richiesto.

Fr. 32.700,— Sussidi cantonali per l'assicurazione del bestiame bovino

In seguito alla nuova legge cantonale sull'assicurazione del bestiame bovino si è avuto un nuovo impulso a favore di questa istituzione con la creazione di casse consortili. Il maggior numero di assicurati ha portato un sensibile aumento del sussidio cantonale.

Fr. 37.500,— Spese per R.T., senza strade e misurazione fotogrammetrica

L'Ufficio delle bonifiche fondiari e del catasto comunica che entro fine anno devono ancora essere effettuati i seguenti pagamenti:

Misurazione aerofotogrammetrica di Auressio	Fr. 1.500,—
Misurazione aerofotogrammetrica di Intragna	Fr. 4.500,—
Misurazione aerofotogrammetrica di Breno	Fr. 8.000,—
Misurazione aerofotogrammetrica di Cademario	Fr. 11.000,—
Misurazione aerofotogrammetrica di Genestrerio	Fr. 5.000,—
Misurazione aerofotogrammetrica di Sigrino	Fr. 2.500,—

Fr. 32.500,—

ai quali vanno aggiunti Fr. 4.905,10 di sorpasso
sui crediti ordinari, arrotondati

Fr. 5.000,—

Totale Fr. 37.500,—

8. DIPARTIMENTO DELLE PUBBLICHE COSTRUZIONI

Fr. 57.300,— *Sussidi per opere di tombinatura e fognatura*

Considerata la difficoltà di valutazione delle spese complessive per questi lavori, dipendenti dalle richieste presentate dai Comuni, preso atto che con ris. gov. del 3 novembre 1967 è stato autorizzato il pagamento della liquidazione inerenti i lavori di fognatura nell'abitato di Bodio per un importo di Fr. 31.710,—, il credito richiesto è più che necessario.

Fr. 20.100,— *Bacino imbrifero del Cassarate*

Il continuo rincaro delle spese e la necessità di intensificare l'esecuzione di importanti lavori per la sistemazione di detto bacino richiesero forzatamente una spesa superiore al preventivo.

Fr. 21.500,— *Risanamento zona pedemontana*

Per far fronte agli impegni in precedenza assunti con la Confederazione, Patriziati e Consorzi, i lavori del risanamento hanno dovuto seguire il loro corso normale ed anche le economie introdotte in determinati settori non sono state sufficienti per contenere le spese nei limiti accordati in sede di preventivo.

Fr. 23.000,— *Soccorso alle imprese di trasporto*

L'ammontare dei disavanzi di esercizio di queste imprese, che il Cantone e la Confederazione devono coprire per disposizioni legali, ha superato le previsioni.

Fr. 25.000,— *Lavori adattamento stabili*

Trattative intercorse fra il Dipartimento della pubblica educazione e il Servizio del genio e delle fortificazioni del Dipartimento militare federale conclusero con l'acquisto delle 6 baracche militari adibite a sede dei corsi per apprendisti di Trevano, per l'importo complessivo di Fr. 25.000,—. Considerato che il valore iniziale di queste baracche (1959) è stato calcolato in Fr. 133.250,— e che lo Stato ha già pagato alla Confederazione Fr. 49.200,— per affitti (7 anni a Fr. 6.150,—), riteniamo l'operazione vantaggiosa e si chiede pertanto il relativo credito.

Fr. 100.000,— *Manutenzione ordinaria delle strade*

Il sorpasso di credito è richiesto per poter liquidare le spese di manutenzione ordinaria del IV trimestre 1967 per 3 lotti.

L'incidenza degli aumenti salariali e dei costi dei materiali ha causato questa maggior spesa.

Fr. 15.000,— *Spese monumenti storici*

La causa del sorpasso va ricercata nel fatto che durante l'anno in corso si sono dovuti liquidare tutti i conti arretrati per la Casa dei Landfogti a Rivera che riguardavano lavori eseguiti nel 1965/66. Bisogna però considerare che talune spese beneficeranno dei sussidi federali.

9. DIPARTIMENTO DELLE FINANZE

Fr. 15.000,— *Stampati e oggetti cancelleria per l'Ufficio cantonale di stima*

Le ragioni di questa richiesta sono dovute all'elevato numero di Comuni dove dovrà essere eseguita la revisione generale delle stime nel biennio 1967/68. Le spese sono causate dalla fornitura dei piani di esecuzione e di tutti i lavori preparatori.

Fr. 30.000,— *Spese di rappresentanza*

In virtù del forte incremento assunto dai rapporti di lavoro e di reciproca assistenza con gli altri Cantoni, il credito iscritto in preventivo non basta per sopperire alle spese di rappresentanza, e per far fronte agli impegni del IV trimestre 1967 necessita un nuovo credito.

Fr. 30.000,— *Diete e indennità per la Commissione di ricorso in materia di perequazione*

Al 30 giugno 1967 si riscontrava già in questa voce un sorpasso di Fr. 10.000,— per cui necessita il nuovo credito richiesto per far fronte agli impegni assunti fino al 31 dicembre 1967.

Il motivo del sorpasso è dovuto all'elevato numero di ricorsi inoltrati in seconda istanza contro la revisione generale delle stime. Per dar seguito all'ingente lavoro la Commissione ha dovuto ricorrere anche ai membri supplenti.

Il Consiglio di Stato si tiene a disposizione per tutte le informazioni che riterete utile e opportuno chiedere e raccomanda pertanto l'approvazione del disegno di decreto legislativo annesso.

Vogliate gradire, onorevoli signori Presidente e Consiglieri, l'espressione del migliore ossequio.

Per il Consiglio di Stato,

Il Presidente :

A. Righetti

p. o. Il Cancelliere :

Crivelli

DECRETO LEGISLATIVO
concernente la concessione di crediti suppletori
al preventivo per l'esercizio 1967

(del)

Il Gran Consiglio
della Repubblica e Cantone del Ticino
visto il messaggio 21 dicembre 1967 n. 1494 del Consiglio di Stato,

d e c r e t a :

Art. 1. — Sono accordati i seguenti crediti suppletori per l'esercizio 1967 :

DIPARTIMENTO DELLE OPERE SOCIALI

2.1202.01	Affitto locali servizi diversi	Fr.	26.000,—
1208.01	Servizio dentario scolastico	Fr.	58.000,—
02	Servizio igiene mentale	Fr.	3.000,—
12	Servizio cantonale sociale	Fr.	13.000,—
13	Reparto ticinese sanatorio Agra	Fr.	158.000,—
		Fr.	258.000,—

DIPARTIMENTO DI GIUSTIZIA

3.1202.01	Affitto locali per uffici giudiziari	Fr.	3.150,—
1204.02	Stampati per l'amministrazione giudiziaria	Fr.	8.300,—
1208.02	Difese ufficiose penali	Fr.	19.400,—
03	Perizie penali	Fr.	23.400,—
04	Assistenza giudiziaria	Fr.	5.400,—
06	Spese per patrocinii gratuiti	Fr.	31.150,—
07	Retta per i detenuti all'ONC	Fr.	19.600,—
13	Spese diverse	Fr.	21.000,—
1302.06	Indennità per gli assessori giurati	Fr.	1.900,—
07	Indennità ai giudici di pace	Fr.	2.950,—
08	Indennità ai testi in materia penale	Fr.	2.650,—
10	Indennità ai periti e consulenti	Fr.	13.500,—
1502.01	Spese per l'istituto minorile	Fr.	25.000,—
		Fr.	177.400,—

DIPARTIMENTO DI POLIZIA

4.1205.01	Spese telefono, telescriventi per la gendarmeria e uffici esterni	Fr.	5.000,—
1206.05	Spese segnalazioni stradali	Fr.	100.000,—
08	Spese autoveicoli gendarmeria e uffici circolazione	Fr.	27.000,—
1302.02	Indennità perlustrazioni e traslocazioni ai gendarmi	Fr.	60.000,—
		Fr.	192.000,—

DIPARTIMENTO MILITARE

5.1208.04	Protezione civile	Fr.	200.000,—
-----------	-------------------	-----	-----------

DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA EDUCAZIONE

6.1103.14	Ai Comuni per sussidi trasporti allievi e refezioni scolastiche	Fr.	153.000,—
22	Per refezioni allievi corsi apprendisti	Fr.	12.000,—
23	Per refezioni allievi scuole cantonali	Fr.	15.000,—
1104.01	Sussidi per frequenza scuole di educazione speciale	Fr.	25.000,—
1202.01	Affitti uffici e locali scolastici	Fr.	135.000,—
1203.01	Illuminazione e riscaldamento uffici e locali scolastici	Fr.	65.000,—
1206.04	Materiale insegnamento scuola magistrale	Fr.	17.000,—
1302.02	Ai docenti per lezioni fuori sede	Fr.	10.000,—
09	Rimborso spese viaggi allievi corsi preprofessionali	Fr.	12.000,—
		Fr.	444.000,—

DIPARTIMENTO DELL'ECONOMIA PUBBLICA

7.1103.01	Sussidio cant. per l'assicurazione contro la grandine	Fr.	9.100,—
07	Sussidio cant. per acquisto macchine agricole	Fr.	175.000,—
09	Sussidio cant. per assicurazione bestiame bovino	Fr.	32.700,—
10	Sussidio cant. per RT senza strade	Fr.	37.500,—
		Fr.	254.300,—

DIPARTIMENTO DELLE PUBBLICHE COSTRUZIONI

8.1103.01	Sussidio opere tombinatura e fognatura	Fr.	57.300,—
09	Bacino imbrifero Cassarate	Fr.	20.100,—
11	Risanamento zona pedemontana	Fr.	21.500,—
16	Soccorso imprese di trasporto	Fr.	23.000,—
1206.02	Lavori adattamento stabili	Fr.	25.000,—
03	Manutenzione ordinaria delle strade	Fr.	100.000,—
1208.11	Spese monumenti storici	Fr.	15.000,—
		Fr.	261.900,—

DIPARTIMENTO DELLE FINANZE

9.1204.02	Stampati per ufficio stima	Fr.	15.000,—
1208.01	Spese di rappresentanza	Fr.	30.000,—
1302.01	Indennità C. R. (stima)	Fr.	30.000,—
		Fr.	75.000,—

RICAPITOLAZIONE GENERALE :

Dipartimento opere sociali	Fr.	258.000,—
Dipartimento giustizia	Fr.	177.400,—
Dipartimento polizia	Fr.	192.000,—
Dipartimento militare	Fr.	200.000,—
Dipartimento educazione	Fr.	444.000,—
Dipartimento economia pubblica	Fr.	254.300,—
Dipartimento costruzioni	Fr.	261.900,—
Dipartimento finanze	Fr.	75.000,—
Totale crediti suppletori 1967	Fr.	1.862.600,—

Art. 2. — Il presente decreto, non essendo di carattere obbligatorio generale, entra in vigore con la pubblicazione nel Bollettino ufficiale delle leggi e degli atti esecutivi.

